

CITTA' DI TORINO

CIRCOSCRIZIONE 7

DOC. N. 99

PROPRIA

PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

IL 20 OTTOBRE 2014 - ORE 18,15

Nella sala delle adunanze consiliari del Centro Civico in c.so Vercelli n. 15, con convocazione ordinaria avvenuta nelle prescritte forme, in 1<sup>a</sup> convocazione si è riunito il Consiglio della Circoscrizione 7 del quale fanno parte i Signori:

|                        |                     |                       |
|------------------------|---------------------|-----------------------|
| ALESSI Patrizia        | CASSETTA Fabio      | FIORITO Caterina      |
| ANTONACCI Maria Luigia | CREMONINI Valentina | LAPOLLA Massimo Maria |
| AUSILIO Ernesto        | CRISPO Michele      | MOISO Daniele         |
| BERARDINELLI Diletta   | CUSANNO Alessandro  | POERIO Francesco      |
| BERGHELLI Michele      | D'APICE Ferdinando  | POMERO Enrico         |
| BOSOTTO Gianluca       | DEMARIA Francesco   | PONTILLO Maria        |
| BRASCHI Massimo        | DERI Gian Luca      | ROMANO Roberto        |
| CALLERI Massimo        | DURANTE Emanuele    | VERSACI Fabio         |
| CAMMARATA Giuseppe     |                     |                       |

di cui risultano assenti i Consiglieri: BERGHELLI – ROMANO

in totale con il Presidente n. 23 Consiglieri presenti

con la Presidenza di : Dr. Emanuele DURANTE

e con l'assistenza del Segretario: Dr.ssa Miranda PASTORE

ha adottato in

SEDUTA PUBBLICA

Il presente provvedimento così come indicato nell'ordine del giorno:

C.7 (ART. 42, COMMA 2) PROGETTO "COGLI L'ESTATE 7" 2014. CONTRIBUTO AD ENTI VARI. EURO 8.100,00=.

## CITTÀ DI TORINO

CIRC. 7 - AURORA - VANCHIGLIA - SASSI - M. DEL PILONE

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C.7 (ART. 42, COMMA 2) PROGETTO "COGLI L'ESTATE 7" 2014.  
CONTRIBUTO AD ENTI VARI. EURO 8.100,00=.

Il Presidente, Emanuele DURANTE, a nome della Giunta Esecutiva riferisce:

Sul territorio della Circoscrizione vi sono molte famiglie disagiate; in talune zone gli stranieri raggiungono percentuali prossime al 32% dei residenti. E' elevato il numero delle famiglie monoparentali, mentre numerosi sono i minori in condizioni di disagio o a rischio di devianza.

Per questo motivo la Circoscrizione 7, nel novero delle iniziative promosse dalla Civica Amministrazione, e nell'ambito del progetto cittadino "Estate ragazzi", in accordo con la Direzione Servizi Educativi e a integrazione delle iniziative da questa predisposte, promuove e organizza attività capaci di coinvolgere i ragazzi dai 6 ai 14 anni che non hanno soluzioni alternative per l'estate, allo scopo di favorire maggiori possibilità di partecipazione e di incontro, e garantire un servizio qualificato alle famiglie del territorio nonché ai casi segnalati dai servizi socio - assistenziali.

L'attività di Cogli l'estate si configura, in un contesto come quello della Circoscrizione 7, come mezzo di prevenzione del disagio sociale e arricchimento culturale, che favorisce l'integrazione del ruolo educativo della famiglia con i servizi offerti dal territorio, coinvolgendo i ragazzi in esperienze nuove, sviluppandone l'interesse verso attività culturali spesso mai sperimentate.

Il perseguimento di tali finalità e la realizzazione di un fondamentale servizio per la popolazione, considerata l'elevata presenza giovanile caratterizzata da una notevole fascia a rischio, ha reso necessario l'attivazione di 6 Centri Estivi dislocati sul territorio circoscrizionale:

- |  |                    |
|--|--------------------|
| 1. ORATORIO DON BOSCO-VALDOCCO           | Via Salerno, 12    |
| 2. CECCHI POINT                          | Via Cecchi, 17     |
| 3. SEDE DELL' ASSOCIAZIONE D.B.2 MONDO I | Via Catania 24 b   |
| 4. CENTRO DAR AL HIKMA                   | Via Fiochetto 15   |
| 5. PALESTRA GUASTALLA                    | Via Guastalla 24/b |
| 6. PALESTRA CADORE                       | C.so Cadore 16     |

l'organizzazione è stata prevista in 4 turni con orario dalle 8,30 alle 16,30:

|          |           |   |           |
|----------|-----------|---|-----------|
| 1° TURNO | 09 GIUGNO | - | 20 GIUGNO |
| 2° TURNO | 23 GIUGNO | - | 04 LUGLIO |
| 3° TURNO | 07 LUGLIO | - | 27 LUGLIO |

## 4° TURNO 21 LUGLIO - 01 AGOSTO.

Ogni turno, equivalente ad una sezione, si è composto da un minimo di 23 ad un massimo di 25 ragazzi. Hanno potuto iscriversi i residenti, i non residenti che frequentano le scuole della Circoscrizione e i non residenti con i genitori che svolgono attività lavorative in Circoscrizione. È garantito l'inserimento dei casi sociali con situazioni di emergenza, opportunamente valutati dai servizi territoriali.

L'iniziativa è stata caratterizzata dalla varietà delle offerte quali: gioco all'aria aperta, attività presso i parchi Crescenzio e Colletta, nuoto, camminate nei parchi cittadini, visite all'ISA Salgari Campus, uscite fuori porta, visite ai musei, feste, visite guidate alla Biblioteca civica Italo Calvino di Lungo Dora Agrigento 94. Le attività ludiche e sportive sono state accompagnate da attività culturali (pittura, creatività, lingue straniere, danza, musica, teatro). A carico dell'organizzazione: una gita per ogni turno, ingressi vari ai musei cittadini, materiale ludico sportivo. A carico dei partecipanti: la quota relativa all'assicurazione, i biglietti per la libera circolazione sui mezzi di trasporto pubblico cittadino e pranzo al sacco, la quota di euro 50,00 a turno (euro 25,00 per ogni fratello/sorella) da versare direttamente all'organizzazione. I casi segnalati alla Circoscrizione dai Servizi Sociali sono stati esentati dal pagamento.

Per attivare questo servizio, è apparso opportuno ed economicamente vantaggioso accogliere - nell'interesse della città e alla luce del principio di sussidiarietà - i progetti presentati da realtà operanti sul territorio per la gestione dei centri estivi sopra citati, con iniziative ludiche, sportive e culturali.

Hanno presentato progetti le seguenti associazioni:

- AUXILIUM VALDOCCO con sede a Torino in Via Salerno, 12 – C.F. 97633790015, cui si ritiene di concedere un contributo di euro 1.800,00, a fronte di un bilancio preventivo che evidenzia uscite per euro 2.150,00 a turno per un totale di euro 4.300,00 per due turni ed entrate per euro 1.200,00 a turno per un totale di euro 2.400,00 per due turni derivanti dalle quote a carico degli iscritti, per la gestione dei turni 3° e 4° presso l'oratorio Don Bosco-Valdocco, Via Salerno, 12;

- ASSOCIAZIONE IL CAMPANILE con sede a Torino in Via Antonio Cecchi, 17 - C.F. 97574250011, cui si ritiene di concedere un contributo di euro 1.800,00, a fronte di un bilancio preventivo che evidenzia uscite per euro 2.234,00 a turno per un totale di euro 4.468,00 per due turni ed entrate per euro 1.200,00 a turno per un totale di euro 2.400,00 per due turni derivanti dalle quote a carico degli iscritti, per la gestione dei turni 1° e 2° presso il Cecchi Point, Via Cecchi, 17;

- ASSOCIAZIONE AMECE, con sede a Torino, Via Fiocchetto 15 – C.F. 97601830017, cui si ritiene di concedere un contributo di euro 900,00, a fronte di un bilancio preventivo che evidenzia uscite per euro 2.320,00 ed entrate per euro 1.250,00 derivanti dalle quote a carico degli iscritti, per la gestione del turno 1° presso il Centro Dar al Hikma, via Fiocchetto 15;

- A.S.D. DECATHLON con sede a Torino in Via Saluggia 13 – C.F. 97584120014, cui si ritiene di concedere un contributo di euro 900,00, a fronte di un bilancio preventivo che evidenzia uscite per euro 2.080,00 ed entrate per euro 1.000,00 derivanti dalle quote a carico degli iscritti, per la gestione del turno 1° presso la Palestra Cadore C.so Cadore 16;

- ASSOCIAZIONE D.B.2 MONDO I con sede a Torino, Via Catania 24/b – C.F. 97711940011, cui si ritiene di concedere un contributo di euro 900,00, a fronte di un bilancio preventivo che evidenzia uscite per euro 2.200,00 ed entrate per euro 1.250,00 derivanti dalle quote a carico degli iscritti, per la gestione del turno 1° presso la sede dell'associazione, Via Catania 24/b;

- ASSOCIAZIONE ARS GYMNICA con sede a Torino, C.so Brianza 3 – C.F. 97694330016, cui si ritiene di concedere un contributo di euro 900,00, a fronte di un bilancio preventivo che evidenzia uscite per euro 2.547,00 ed entrate per euro 1.175,00 derivanti dalle quote a carico degli iscritti, per la gestione del turno 1° presso la sede della palestra Guastalla, 24/b.

- ASSOCIAZIONE NUOVE FORME A.S.D. & A.P.S. con sede a Torino, Via Sineo 12/4 – C.F. 97698620016, cui si ritiene di concedere un contributo di euro 900,00, a fronte di un bilancio preventivo che evidenzia uscite per euro 2.800,00 ed entrate per euro 1.250,00 derivanti dalle quote a carico degli iscritti, per la gestione del turno 1° presso la sede della palestra Guastalla, 24/b.

Considerate queste premesse, si è ritenuto opportuno sostenere le iniziative proposte concedendo un contributo complessivo di Euro 8.100,00 per 9 turni al lordo di eventuali ritenute di legge, per il progetto “Cogli l'estate 7” 2014, previa presentazione di idonea rendicontazione corredata delle pezze giustificative dell'attività svolta.

In fase di presentazione del consuntivo, qualora le spese effettivamente sostenute, risultassero inferiori a quelle preventivate il contributo sarà ridotto proporzionalmente e, nel caso in cui non fosse raggiunto il numero minimo di 23 partecipanti, il contributo sarà ridotto nella proporzione di euro 35,00 per ogni mancata iscrizione.

I contributi previsti sono inoltre concessi considerato l'interesse generale (anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost.), alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale ed il rafforzamento delle occasioni (culturali, sportive, didattiche, scolastiche, ricreative, ecc.) offerte ai residenti, quale quella oggetto del presente contributo. Si ribadisce inoltre che non sussiste, ai sensi dell'art. 6 comma 9 l. 122/10, alcuna finalità di puro ritorno di immagine per l'ente pubblico e che, al contrario, si evidenzia una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo del territorio, la valorizzazione delle attività ed opportunità offerte ai cittadini, la prevenzione del degrado urbano e sociale, nonché la positiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

I suddetti enti hanno presentato formale dichiarazione nella quale attestano che, per la copertura delle spese relative allo svolgimento delle attività, non hanno presentato analoghe richieste di finanziamento.

Tutto ciò premesso,

### **LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE**

Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. 133, n. mecc. 9600980/49 del 13/5/96 e n. 175, n. mecc. 9604113/49 del 27/06/96 il quale tra l'altro, all'art. 42, comma 2 dispone in merito alle “**competenze proprie**” attribuite ai Consigli di Circoscrizione cui appartiene l'attività in oggetto;

dato atto che i pareri di cui all'articolo 49 comma 1, del Testo Unico delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, e art. 61, comma 1, del surrichiamato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole in ordine alla regolarità tecnica dell'atto;
- favorevole in ordine alla regolarità contabile.

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

### **PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE**

- 1) di individuare quali beneficiari del contributo complessivo di EURO 8.100,00, al lordo delle eventuali ritenute di legge i seguenti enti per i motivi esposti in narrativa e qui integralmente richiamati:

euro 1.800,00 a fronte di una spesa di euro 4.300,00 e di entrate pari a euro 2.400,00 l'Associazione AUXILIUM VALDOCCO, Via Salerno, 12 – Torino, C.F. 97633790015;

euro 1.800,00 a fronte di una spesa di euro 4.468,00 e di entrate pari a euro 2.400,00 l'Associazione IL CAMPANILE, Via Antonio Cecchi, 17 – Torino, C.F. 97574250011;

euro 900,00 a fronte di una spesa di euro 2.080,00 e di entrate pari a euro 1.000,00 la DECATHLON A.S.D., Via Saluggia, 13 – Torino, C.F. 97584120014;

euro 900,00 a fronte di una spesa di euro 2.200,00 e di entrate pari a euro 1.250,00 l'ASSOCIAZIONE D.B.2 MONDO I, Via Catania 24/b – C.F. 97711940011;

euro 900,00 a fronte di una spesa di euro 2.547,00 e di entrate pari a euro 1.175,00 l'ASSOCIAZIONE ARS GYMNICA, C.so Brianza 3 – C.F. 97694330016;

euro 900,00 a fronte di una spesa di euro 2.320,00 e di entrate pari a euro 1.250,00 l'ASSOCIAZIONE AMECE Torino, Via Fiochetto 15 – C.F. 97601830017;

euro 900,00 a fronte di una spesa di euro 2.800,00 e di entrate pari a euro 1.250,00 l'ASSOCIAZIONE NUOVE FORME Torino, Via Sineo 12/4 – C.F. 97698620016;

2. di provvedere con successiva determinazione dirigenziale all'impegno di spesa e alla devoluzione dei contributi da attribuire al Bilancio 2014 nei limiti degli stanziamenti approvati;

3. di stabilire che il contributo concesso si intende revocato senza ulteriore atto deliberativo nel caso i beneficiari non presentino, se non per motivate giustificazioni, dettagliato rendiconto (comprensivo della relativa documentazione) di tutte le eventuali entrate e di tutte le spese, entro 90 giorni dalla conclusione del progetto o dalla comunicazione dell'esecutività della determinazione di impegno del contributo concesso”;
4. di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4, D.Lgs. 18/08/00 n. 267.

Il presente provvedimento non rientra, per natura e contenuti, fra quelli assoggettati alla Valutazione di Impatto Economico.

Il presente provvedimento non comporta oneri di utenze.

Si da atto che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1 (comma 9 lettera e) Legge 190/2012, conservata agli atti del Servizio.

Si da atto che le Associazioni ed Enti citati in premessa hanno presentato la dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art.6 comma 2 della legge 122/2010 conservata agli atti e che si allega in copia.

Il suddetto contributo rientra nei criteri disciplinati dal Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi, approvato e facente parte integrante della deliberazione n. mecc. 9407324/01, C.C. del 19/12/94, esec. dal 23/1/95 e modificato con delibera n. 2007-4877/02, C.C. del 3/12/2007 esec. dal 17/12/2007.

## **IL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE**

Procede alla votazione nei modi di legge.

Dichiara di non partecipare al voto la Consigliera Alessi.

Il Presidente dichiara approvata tale proposta di deliberazione con il seguente risultato:

Presenti e votanti : n. 22

Voti favorevoli : n. 22

ANTONACCI – AUSILIO – BERARDINELLI – BOSOTTO – BRASCHI – CALLERI –  
CAMMARATA – CASSETTA – CREMONINI – CRISPO – CUSANNO – D'APICE –  
DEMARIA – DERI – DURANTE – FIORITO – LAPOLLA – MOISO – POERIO – POMERO –  
PONTILLO – VERSACI

**IL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE**

Con successiva votazione dichiara immediatamente eseguibile il presente provvedimento, ai sensi dell'art. 134, comma 4 del D. Lgs. 18/8/2000 n. 267, con il seguente risultato:

Presenti e votanti : n. 22

Voti favorevoli : n. 22

ANTONACCI – AUSILIO – BERARDINELLI – BOSOTTO – BRASCHI – CALLERI –  
CAMMARATA – CASSETTA – CREMONINI – CRISPO – CUSANNO – D'APICE –  
DEMARIA – DERI – DURANTE – FIORITO – LAPOLLA – MOISO – POERIO – POMERO –  
PONTILLO – VERSACI